Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下りの氏名の発明者として、私は以下の通り宣音します。	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載され た通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出顧している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者であると(下記の名称が複数の場合)信じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	STORAGE DEVICE
上記発明の明細杏(下記の欄でx日」がついていない場合は、 本杏に添付)は、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□	was filed on _December _24 , _2003 as United States Application Number or PCT International Application NumberPCT/JP03/16645 (Confirmation No) and was amended on (if applicable)
私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is

material to patentability as defined in Title 37, Code of

Federal Regulations, § 1.56.

私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されると

おり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務が

あることを認めます。

Japanese Language Declaration

日本語宣言?

私は、米国法典第35編119条(a)-(d) 項又は365条(b) 項に基さ下記の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している特許協力条約365(a) 項に基ずく国際出職、又は外国での特許出職もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出顧の前に出職された特許または発明者証の外国出職を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365 (b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may

jeopardize the validity of the application or any patent issued

Prior foreign application(s 外国での先行出版	3)		Priority Not Claimed 優先権主張なし
P2002-375453	Japan	25/December/2002	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版年月日)	
	と典119条 (e) 項に基いて下記の米 ∶れた権利をここに主張いたします。	I hereby claim the benefit u 119(e) of any United Stat below.	nder Title 35, United States Code, § tes provisional application(s) listed
(Application No.) (出版番号)	(Filing Date) (出顧日)	(Application No.) (出版番号)	(Filing Date) (出願日)
国特許出版に記載された協力条約365条(c)に 協力条約365条(c)に た、本出版の各請求範囲 第1項又は特許協力条約 許出版に開示されていた 以降で本出版書の日本記 での期間中に入手された	典第35編120条に基いて下記の米 と権利、又は米国を指定している特許 に基ずく権利をここに主張します。ま 田の内容が米国法典第35編112条 内で規定された方法で先行する米国特 ない限り、その先行米国出願書提出日 国内または特許協力条約国際提出日 国外または特許協力条約国際提出日ま 、連邦規則法典第37編1条56項 の有無に関する重要な情報について開 しています。	120 of any United States ap International application de below and, insofar as the su this application is not disclosured in International application in paragraph of Title 35, Unite the duty to disclose informat as defined in Title 37, Cowhich became available became available.	inder Title 35, United States Code, § pplication(s), or § 365(c) of any PCT esignating the United States, listed bject matter of each of the claims of sed in the prior United States or PCT at the manner provided by the first d States Code, § 112, I acknowledge that the prior that the patentability of Federal Regulations, § 1.56 et ween the filing date of the prior of PCT International filing date of
(Application No.) (出順番号)	(Filing Date) (出顧日)	(Status)(patented, pending, a (現说: 特許許可濟、保羅	
(Application No.) (出類番号)	(Filing Date) (出版日)	(Status)(patented, pending, a (現況: 特許許可濟、保羅	
私は、私自身の知識し	に基ずいて本宣言書中で私が行なう表 私の入手した情報と私の信じるところ	I hereby declare that all s knowledge are true and that	tatements made herein of my own t all statements made on information o be true; and further that these

私は、私自身の知識に基ずいて本宣言書中で私が行なう表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基ずく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18編第1001条に基ずき、罰金または拘禁、もしくはその両方により処罰されること、そしてそのような故意による虚偽の声明を行なえば、出類した、又は既に許可された特許の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごとく宣誓を致します。

Japanese Language Declaration

日本語宣言 [

委任状: 私は下記の発明者として、本出顧に関する一切の 手続きを米特許商標局に対して逆行する弁理士または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録番号を明記のこと) POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

Practitioners associated with Customer Number 07278:

考 類送付先	Send Correspondence to:
M MAC 1170	DARBY & DARBY P.C. Post Office Box 5257 New York, NY 10150-5257
直接電話連絡先: (名前及び電話番号)	Direct Telephone Calls to: Laura C. Brutman
	212-527-7664

唯一主於江京一是明音名 Full manns of sale or first inventor	Full name of sole or first inventor Nobuo ANDO
交明者の署名 R行 tovertor's signature Date	Inventor's signature Date Public Ando June 17, 2005
使所 Residence IN Citizenship	Residence Tokyo, Japan
원명점 Post Office Address	Citizenship Japan
er — e-st 20 of P. Full name of second job t invertor, if any	Post Office Address c/o FUJI JUKOGYO KABUSHIKI KAISHA,
第一元何见引者 Full name of second joint inventor, if any 第二次问题引者 日付 · Second inventor's eigenbare Date	7-2, Nishishinjuku 1-chome, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan
在前 Residence	Full name of second joint inventor, if any Shinichi TASAKI
到 得 Clizenship	Second inventor's signature June 17, 2005
名書類 Prost Office Address	Residence Tokyo, Japan
(第三以降の共同見引むについても同様に記載し、署名をす	Citizenship Japan
SZ &) joint Inventors.)	Post Office Address c/o FUJI JUKOGYO KABUSHIKI KAISHA, 7-2, Nishishinjuku 1-chome, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Japanese Language Declaration

日本語宣言?

第三の共同発明者の氏名(抜当する場合)	Full name of third joint inventor, if any Masaki YAMAGUCHI
国第三発明者の署名 日付	Third inventor's signature Date June 17, 200!
也 所	Residence Tokyo, Japan
S 14	Citizenship Japan
節便の宛先	Post Office Address c/o FUJI JUKOGYO KABUSHIKI KAISHA,
	7-2, Nishishinjuku 1-chome, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan
第四の共同発明者の氏名(該当する場合)	Full name of fourth joint inventor, if any Yukinori HATO
関第四発明者の署名 日付	Fourth inventor's signature Date June 17, 20
	Residence Tokyo, Japan
郵便の宛先	Citizenship Japan
	Post Office Address c/o FUJI JUKOGYO KABUSHIKI KAISHA,
第五の共同発明者の氏名(鉄当する場合)	7-2, Nishishinjuku 1-chome, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan
両第五発明者の署名 日付	Full name of fifth joint inventor, if any
生 房	Fifth inventor's signature Date
四样	Residence
郵便の宛先	Citizenship
	Post office address
第六の共同発明者の氏名(該当する場合) 	
関第六発明者の署名 日付 住所	Full name of sixth joint inventor, if any
国界	Sixth inventor's signature Date
郵便の宛先	Residence
<u> </u>	— Citizenship